



**МГУ**  
им. Н. П. Огарева

ПРАВИТЕЛЬСТВО РЕСПУБЛИКИ МОРДОВИЯ  
РОССИЙСКИЙ КОМИТЕТ ПРОГРАММЫ ЮНЕСКО «ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ ВСЕХ»  
МЕЖРЕГИОНАЛЬНЫЙ ЦЕНТР БИБЛИОТЕЧНОГО СОТРУДНИЧЕСТВА  
АССОЦИАЦИЯ ФИННО-УГОРСКИХ НАРОДОВ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ  
МОРДОВСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ ИМ. Н. П. ОГАРЕВА

при финансовой поддержке Федерального агентства по делам национальностей  
в рамках Государственной программы Российской Федерации  
«Реализация государственной национальной политики»  
и программы «Мой родной язык»

## КОМПЛЕКСНЫЕ МЕРОПРИЯТИЯ ПО СОХРАНЕНИЮ ЯЗЫКОВ НАРОДОВ РОССИИ В РЕСПУБЛИКЕ МОРДОВИЯ



## ПРОГРАММА

14–15 ноября 2024 г.  
г. Саранск

ПРАВИТЕЛЬСТВО РЕСПУБЛИКИ МОРДОВИЯ  
РОССИЙСКИЙ КОМИТЕТ ПРОГРАММЫ ЮНЕСКО «ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ ВСЕХ»  
МЕЖРЕГИОНАЛЬНЫЙ ЦЕНТР БИБЛИОТЕЧНОГО СОТРУДНИЧЕСТВА  
АССОЦИАЦИЯ ФИННО-УГОРСКИХ НАРОДОВ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ  
МОРДОВСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ ИМ. Н. П. ОГАРЕВА

при финансовой поддержке Федерального агентства по делам национальностей  
в рамках Государственной программы Российской Федерации  
«Реализация государственной национальной политики»  
и программы «Мой родной язык»

## **Комплексные мероприятия по сохранению языков народов России в Республике Мордовия**

# **ПРОГРАММА**

14–15 ноября 2024 г.  
г. Саранск

### **Организаторы:**

- Правительство Республики Мордовия
- Российский комитет Программы ЮНЕСКО «Информация для всех»
- Межрегиональный центр библиотечного сотрудничества
- Ассоциация финно-угорских народов Российской Федерации
- Мордовский государственный университет им. Н. П. Огарева

### **Место проведения:**

- Центр развития проектных компетенций «Точка кипения Мордовского государственного университета им. Н. П. Огарёва»  
*г. Саранск, ул. Полежаева 44/4*

Программа дана по состоянию на 7 ноября 2024 г.  
Организаторы конференции приносят извинения за возможные изменения

**14 ноября (четверг)**

**Межрегиональная научно-практическая конференция  
«ЯЗЫКОВАЯ ПОЛИТИКА В РЕСПУБЛИКЕ  
МОРДОВИЯ: СОХРАНЕНИЕ ТРАДИЦИОННЫХ  
ЗНАНИЙ И ИННОВАЦИОННЫЕ IT-РЕШЕНИЯ»**

*Центр развития проектных компетенций*

*«Точка кипения Мордовского государственного университета  
им. Н. П. Огарёва», г. Саранск, ул. Полежаева 44/4*

**09:30–10:00 Регистрация участников**

**10:00–10:30 Открытие конференции**

**Модераторы:**

**БАКЕЙКИН Сергей Дмитриевич**, председатель Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех», генеральный директор Межрегионального центра библиотечного сотрудничества, член Комиссии Российской Федерации по делам ЮНЕСКО, член Национального организационного комитета по подготовке и проведению в 2022–2032 годах в Российской Федерации Международного десятилетия языков коренных народов, кандидат педагогических наук (Москва)

**РЯБОВ Иван Николаевич**, декан филологического факультета Мордовского государственного университета им. Н. П. Огарёва, кандидат филологических наук, доцент (Саранск)

**Приветствия:**

**ТУЛТАЕВ Петр Николаевич**, председатель Общероссийского общественного движения «Ассоциация финно-угорских народов Российской Федерации», сенатор Российской Федерации, член Национального организационного комитета по подготовке и проведению в 2022–2032 годах в Российской Федерации Международного десятилетия языков коренных народов (Москва)

**ЦЫБИКОВ Тимур Гомбожапович**, начальник Управления государственной политики в сфере межнациональных отношений Федерального агентства по делам национальностей, ответственный секретарь Национального организационного комитета по подготовке и проведению в 2022–2032 годах в Российской Федерации Международного десятилетия языков коренных народов, советник Руководящего комитета Глобальной целевой группы ЮНЕСКО по проведению Десятилетия действий в поддержку языков коренных народов, кандидат социологических наук (Москва)

**БАУЛИНА Светлана Никитовна**, министр культуры, национальной политики и архивного дела Республики Мордовия (Саранск)

**СОЛДАТОВА Елена Петровна**, министр образования Республики Мордовия (Саранск)

**ГЛУШКО Дмитрий Евгеньевич**, ректор Мордовского государственного университета им. Н. П. Огарёва (Саранск)

10:30–11:30 Пленарное заседание

**Доклады (регламент – 15 мин.):**

**БАКЕЙКИН Сергей Дмитриевич**, председатель Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех», генеральный директор Межрегионального центра библиотечного сотрудничества, член Комиссии Российской Федерации по делам ЮНЕСКО, член Национального организационного комитета по подготовке и проведению в 2022–2032 годах в Российской Федерации Международного десятилетия языков коренных народов, кандидат педагогических наук (Москва)

*Многоязычие в России и в мире. Что мы ждем от Международного десятилетия языков коренных народов?*

**КАТОРОВА Александра Михайловна**, ведущий научный сотрудник Научно-исследовательского института гуманитарных наук при Правительстве Республики Мордовия, доктор педагогических наук, профессор (Саранск)

*Проблемы и перспективы развития родных языков финно-угорских народов Российской Федерации*

**ХАМРАЕВА Елизавета Александровна**, заведующая кафедрой лингводидактики и билингвизма Московского педагогического государственного университета, начальник управления образованием Центра международного сотрудничества Министерства просвещения Российской Федерации (Москва)

*Современные технологии обучения родным языкам: функциональность и интегративность*

**КОЧОФА Анисет Габриэль**, профессор Московского государственного университета им. М. В. Ломоносова, генеральный директор Международного координационного совета выпускников учебных заведений СССР и России (ИНКОРВУЗ-XXI), посол российского образования и науки (Бенин)

*Русский язык как язык международного общения*

11:30–12:00 **Кофе-пауза**

12:00–13:30 **Пленарное заседание (продолжение)**

**ПАРШАКОВА Анастасия Валерьевна**, заместитель председателя Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех», член Бюро Межправительственного совета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех», председатель Рабочей группы Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» по многоязычию, заместитель генерального директора Межрегионального центра библиотечного сотрудничества (Санкт-Петербург)

*Поддержка языков и культур в цифровом мире: новые возможности и новые вызовы*

**АНДРОНОВ Артем Николаевич**, доцент кафедры фундаментальной информатики Мордовского государственного университета им. Н. П. Огарева, кандидат физико-математических наук (Саранск)

*Сбор параллельных корпусов и машинный перевод: путь к сохранению мордовских языков*

**АНТОНОВА Марина Владимировна**, ректор Мордовского государственного педагогического университета им. М. Е. Евсевьева, доктор педагогических наук (Саранск)

*Родной язык: понимай и говори*

**БОБРЫШЕВ Сергей Николаевич**, коммерческий директор компании «ПараТайп», профессор Российского государственного университета им. А. Н. Косыгина, член Международной ассоциации шрифтовых дизайнеров АТурІ, член Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» (Москва)

*Шрифтовое обеспечение языков коренных народов: международный и российский опыт*

**ГРИШУНИНА Валентина Петровна**, редактор мокшанского раздела Интернет-энциклопедии «РУВИКИ», кандидат филологических наук (Саранск)

*Интернет-энциклопедия «РУВИКИ» как средство сохранения и развития мокшанского языка в цифровой среде*

**ДАНИЛЬЧЕВ Александр Алексеевич**, редактор эрзянского раздела Интернет-энциклопедии «РУВИКИ», кандидат филологических наук (Саранск)

*Интернет-энциклопедия «РУВИКИ» как средство сохранения и развития эрзянского языка в цифровой среде*

**СОФОНОВ Владимир Анатольевич**, председатель Ульяновской областной мордовской национально-культурной автономии (Ульяновск)

*Проектная деятельность в сохранении и развитии родного (эрзянского) языка на территории Ульяновской области*

**НИКЕРОВА Наталья Викторовна**, учёный секретарь Национальной библиотеки им. А. С. Пушкина Республики Мордовия, кандидат филологических наук (Саранск)

*Электронная библиотека Республики Мордовия: Чтим! Храним! Приумножаем!*

13:30–14:30 **Кофе-пауза**

14:30–16:00 **Мастер-класс «Подготовка исходных данных для машинных переводчиков и речевых технологий»**

**Ведущие:**

**ЧЕМЫШЕВ Андрей Валерьевич**, научный сотрудник лаборатории междисциплинарных исследований Марийского научно-исследовательского института языка, литературы и истории им. В. М. Васильева, руководитель отдела координации работы языковых разделов Интернет-энциклопедии «РУВИКИ» (Йошкар-Ола)

**КУНАФИН Айгиз Ражапович**, программист, автор проекта умной колонки Ёмай на башкирском языке (Уфа)

16:00–17:00 **Подведение итогов мероприятий**

**15 ноября (пятница)**

**Посещение образовательных и культурных учреждений  
Республики Мордовия**

- Мордовский государственный педагогический университет  
им. М. Е. Евсевьева  
*ул. Студенческая, д.13*
- Центр развития ребенка – детский сад № 14  
*ул. Полежаева, д. 115а*
- Мордовский республиканский музей изобразительных  
искусств им. С. Д. Эрьзи  
*ул. Коммунистическая, 61*

